

**Zeitschrift:** Mitteilungen aus Lebensmitteluntersuchungen und Hygiene = Travaux de chimie alimentaire et d'hygiène

**Herausgeber:** Bundesamt für Gesundheit

**Band:** 91 (2000)

**Heft:** 4

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Berichte – Rapports

Die Durchführung der Lebensmittelkontrolle in der Schweiz im Jahre 1999 – Le contrôle des denrées alimentaires en Suisse en 1999	
– Tätigkeitsbericht der Facheinheit Lebensmittel und Gebrauchsgegenstände des Bundesamtes für Gesundheit – Rapport d'activité Unité principale Denrées alimentaires et Objets usuels de l'Office fédéral de la santé publique	363
– Kantonaler Vollzug der Lebensmittelgesetzgebung – Exécution de la législation sur les denrées alimentaires par les cantons	418
Register der Kontrollaktivitäten der kantonalen Laboratorien – Index des activités de contrôle des laboratoires cantonaux	472

## Originalarbeiten – Travaux originaux

Roger Frossard, Roland Bono, Daniel Schmutz, Andreas Buser, Pascal Simon, Peter Wenk und Hans Schaub: Cadmium in acht Weizensorten – Ergebnisse eines Anbauversuchs in Nenzlingen, Basel-Landschaft	473
---	-----

## Tagungen – Conférences

Bericht zum Diskussionsforum «Viren in Lebensmitteln: Epidemiologie und Nachweisverfahren» vom 31. Mai 2000	484
---	-----

## Informationen – Informations

Schweizerische Gesellschaft für Lebensmittel- und Umweltchemie	488
Société suisse de chimie alimentaire et environnementale	489

# Contents

	Autoren	Seiten	Page
Die Autoren werden nur bisher unveröffentlichte Originalarbeiten zugestanden. Die Beiträge müssen durch den entsprechenden Verleger und die Herausgeber genehmigt werden.			

---

## Report

Food control in Switzerland in 1999 (see Inhalt – Sommaire)	363
---	-----

---

## Original Papers

<i>Roger Frossard, Roland Bono, Daniel Schmutz, Andreas Buser, Pascal Simon, Peter Wenk and Hans Schaub: Cadmium in eight varieties of wheat – results of a field trial in Nenzlingen, Basel-Landschaft</i>	473
---	-----

---

## Conferences

Report on the Forum on Viruses in Foodstuffs held on 31 May 2000	484
--	-----

---

## Information

Swiss Society of Food and Environmental Chemistry	488
---	-----